Bunning
Burr
Burton
Buyer
Callahan
Calvert
Camp
Canady
Cannon
Cardin
Castle
Chabot
Chambliss
Chenoweth
Christensen
Clay
Clayton
Clement
Clyburn
Coble
Coburn
Collins
Condit
Conyers
Cook
Cooksey
Costello
Cox
Coyne
Cramer
Crane
Crapo
Cummings
Cunningham
Danner
Davis (FL)
Davis (IL)
Davis (VA)
Deal
DeFazio
DeGette
Delahunt
DeLauro
DeLay
Deutsch
Diaz-Balart
Dickey
Dicks
Dingell
Dixon
Doggett
Dooley
Doyle
Dreier
Dunn
Edwards
Ehlers
Ehrlich
Emerson
Engel
English
Ensign
Eshoo
Etheridge
Evans
Everett
Ewing
Farr
Fattah
Fawell
Fazio
Filner
Forbes
Ford
Fossella
Fowler
Fox
Frank (MA)
Franks (NJ)
Frelinghuysen
Frost
Furse
Gallegly
Ganske
Gejdenson
Gekas
Gephardt
Gibbons
Gilchrest
Gillmor
Gilman
Goode
Goodlatte
Goodling
Gordon
Goss
Graham
Green
Greenwood
Gutierrez
Gutknecht
Hall (OH)
Hall (TX)
Hamilton
Hansen
Hastert
Hastings (FL)
Hastings (WA)
Hayworth
Hefley
Hefner
Hill
Hilleary
Hilliard
Hinchey
Hinojosa
Hobson
Hoekstra
Holden
Hooley
Hostettler
Houghton
Hoyer
Hulshof
Hutchinson
Hyde
Inglis
Jackson (IL)
Jackson-Lee (TX)
Jefferson
Jenkins
John
Johnson (CT)
Johnson (WI)
Johnson, E. B.
Johnson, Sam
Kanjorski
Kaptur
Kasich
Kelly
Kennedy (MA)
Kennedy (RI)
Kennelly
Kildee
Kim
Kind (WI)
King (NY)
Kleczka
Klink
Klug
Knollenberg
Kolbe
Kucinich
LaFalce
LaHood
Lampson
Lantos
Largent
Latham
LaTourette
Lazio
Leach
Levin
Lewis (CA)
Lewis (GA)
Lewis (KY)
Linder
Lipinski
Livingston
LoBiondo
Lofgren
Lowey
Lucas
Maloney (CT)
Maloney (NY)
Manton
Manzullo
Markey
Martinez
Mascara
Matsui
McCarthy (MO)
McCarthy (NY)
McCollum
McCrery
McDermott
McGovern
McHale
McHugh
McInnis
McIntyre
McKeon
McKinney
McNulty
Meehan
Meek (FL)
Meeks (NY)
Menendez
Metcalf
Mica
Millender-McDonald
Miller (CA)
Miller (FL)
Minge
Mink
Moakley
Mollohan
Moran (VA)
Morella
Murtha
Myrick
Nadler
Neal
Nethercutt
Neumann
Ney
Northup
Norwood
Nussle
Oberstar
Obey
Olver
Ortiz
Owens
Oxley
Packard
Pallone
Pappas
Parker
Pascrell
Pastor
Paxon
Payne
Pease
Pelosi
Peterson (MN)
Peterson (PA)
Pickering
Pickett
Pitts
Pombo
Pomeroy
Porter
Portman
Price (NC)
Pryce (OH)
Quinn
Rahall
Ramstad
Rangel
Redmond
Regula
Reyes
Riley
Rivers
Rodriguez
Roemer
Rogan
Rogers
Ros-Lehtinen
Rothman
Roukema
Roybal-Allard
Royce
Rush
Ryun
Sabo
Salmon
Sanchez
Sanders
Sandlin
Sawyer
Saxton
Scarborough
Schumer
Scott
Serrano
Sessions
Shaw
Shays
Shuster
Sisisky
Skaggs
Skeen
Skelton
Slaughter
Smith (MI)
Smith (NJ)
Smith (TX)
Smith, Adam
Snyder
Solomon
Spence
Spratt
Stabenow
Stark
Stenholm
Stokes
Strickland
Stump
Stupak
Sununu
Talent
Tanner
Tauscher
Tauzin
Taylor (MS)
Thomas
Thompson
Thornberry
Thune
Thurman
Tiahrt
Tierney
Towns
Traficant
Turner
Upton
Velazquez
Vento
Visclosky
Walsh
Wamp
Waters
Watkins
Watt (NC)
Watts (OK)
Waxman
Weldon (FL)
Weldon (PA)
Weller
Wexler
Weygand
White
Whitfield
Wicker
Wise
Wolf
Woolsey
Wynn
Young (AK)
Young (FL)

NOT VOTING—18

Berman
Bilbray
Doolittle
Foley
Gonzalez
Granger
Harman
Kilpatrick
Luther
McDade
Poshard
Riggs
Schaefer, Dan
Schiff
Shimkus
Smith (OR)
Torres
Yates

So the amendment was not agreed to.

¶13.23 RECORDED VOTE

A recorded vote by electronic device was ordered in the Committee of the Whole on the following amendment submitted by Mr. BARR:

In section 4(c)(3)(B), strike ''Approval must be by a majority of the valid votes cast.'' and insert ''Approval of the separate sovereignty option must be by a majority of the valid votes cast, and approval of the statehood option must be by a super-majority of 75 percent of the valid votes cast.''.

In section 5(c)(2), strike ''majority vote for'' and insert ''in the approval of''.

It was decided in the negative ..... { Yeas ..... 131 / Nays ..... 282

¶13.24 [Roll No. 34]

AYES—131

Aderholt
Archer
Armey
Ballenger
Barr
Barrett (NE)
Bartlett
Barton
Bateman
Bereuter
Boehner
Brady
Bryant
Bunning
Callahan
Canady
Castle
Chambliss
Chenoweth
Christensen
Coble
Coburn
Collins
Combest
Crane
Crapo
Cubin
Cunningham
Danner
Deal
Dickey
Dreier
Duncan
Emerson
Everett
Ewing
Fawell
Fossella
Fowler
Gibbons
Gilchrest
Goode
Goodlatte
Goodling
Goss
Graham
Granger
Greenwood
Gutknecht
Hall (TX)
Hastings (WA)
Hayworth
Herger
Hill
Hilleary
Hobson
Hoekstra
Horn
Hostettler
Hunter
Hyde
Inglis
Istook
Jenkins
Johnson (CT)
Johnson, Sam
Jones
Kingston
Klug
Knollenberg
Lazio
Lewis (KY)
Linder
Lipinski
Livingston
McCrery
McHugh
McIntosh
Metcalf
Miller (FL)
Myrick
Neumann
Ney
Northup
Norwood
Oxley
Paul
Paxon
Pease
Peterson (PA)
Petri
Pitts
Porter
Portman
Pryce (OH)
Regula
Rogan
Rogers
Rohrabacher
Royce
Ryun
Salmon
Sanford
Scarborough
Schaffer, Bob
Sensenbrenner
Shadegg
Shaw
Shays
Sherman
Shuster
Sisisky
Smith (MI)
Smith (TX)
Snowbarger
Solomon
Souder
Spence
Spratt
Stearns
Stump
Sununu
Taylor (NC)
Thornberry
Tiahrt
Upton
Wamp
Weldon (PA)
Weller
Wicker
Wolf

NOES—282

Abercrombie
Ackerman
Allen
Andrews
Bachus
Baesler
Baker
Baldacci
Barcia
Barrett (WI)
Bass
Becerra
Bentsen
Berry
Bilbray
Bilirakis
Bishop
Blagojevich
Bliley
Blumenauer
Blunt
Boehlert
Bonilla
Bonior
Borski
Boswell
Boucher
Boyd
Brown (CA)
Brown (FL)
Brown (OH)
Burr
Burton
Buyer
Calvert
Camp
Campbell
Cannon
Cardin
Carson
Chabot
Clay
Clayton
Clement
Clyburn
Condit
Conyers
Cook
Cooksey
Costello
Cox
Coyne
Cramer
Cummings
Davis (FL)
Davis (IL)
Davis (VA)
DeFazio
DeGette
Delahunt
DeLauro
DeLay
Deutsch
Diaz-Balart
Dicks
Dingell
Dixon
Doggett
Dooley
Doyle
Dunn
Edwards
Ehlers
Ehrlich
Engel
English
Ensign
Eshoo
Etheridge
Evans
Fattah
Fazio
Filner
Foley
Forbes
Ford
Fox
Frank (MA)
Franks (NJ)
Frelinghuysen
Furse
Gallegly
Ganske
Gejdenson
Gekas
Gephardt
Gillmor
Gilman
Gordon
Green
Gutierrez
Hall (OH)
Hamilton
Hansen
Hastert
Hastings (FL)
Hefley
Hefner
Hilliard
Hinchey
Hinojosa
Holden
Hooley
Houghton
Hoyer
Hulshof
Hutchinson
Jackson (IL)
Jackson-Lee (TX)
Jefferson
John
Johnson (WI)
Johnson, E. B.
Kanjorski
Kaptur
Kasich
Kelly
Kennedy (MA)
Kennedy (RI)
Kennelly
Kildee
Kim
Kind (WI)
King (NY)
Kleczka
Klink
Kolbe
Kucinich
LaFalce
LaHood
Lampson
Lantos
Largent
Latham
LaTourette
Leach
Levin
Lewis (CA)
Lewis (GA)
LoBiondo
Lofgren
Lowey
Lucas
Maloney (CT)
Maloney (NY)
Manton
Manzullo
Markey
Martinez
Mascara
Matsui
McCarthy (MO)
McCarthy (NY)
McCollum
McDermott
McGovern
McHale
McInnis
McIntyre
McKeon
McKinney
McNulty
Meehan
Meek (FL)
Meeks (NY)
Menendez
Mica
Millender-McDonald
Miller (CA)
Minge
Mink
Moakley
Mollohan
Moran (KS)
Moran (VA)
Morella
Murtha
Nadler
Neal
Nethercutt
Nussle
Oberstar
Obey
Olver
Ortiz
Owens
Packard
Pallone
Pappas
Parker
Pascrell
Pastor
Payne
Pelosi
Peterson (MN)
Pickering
Pickett
Pombo
Pomeroy
Price (NC)
Quinn
Radanovich
Rahall
Ramstad
Rangel
Redmond
Reyes
Riley
Rivers
Rodriguez
Roemer
Ros-Lehtinen
Rothman
Roukema
Roybal-Allard
Rush
Sabo
Sanchez
Sanders
Sandlin
Sawyer
Saxton
Schumer
Scott
Serrano
Sessions
Skaggs
Skeen
Skelton
Slaughter
Smith (NJ)
Smith, Adam
Smith, Linda
Snyder
Stabenow
Stark
Stenholm
Stokes
Strickland
Stupak
Talent
Tanner
Tauscher
Tauzin
Taylor (MS)
Thomas
Thompson
Thune
Thurman
Tierney
Towns
Traficant
Turner
Velazquez
Vento
Visclosky
Walsh
Waters
Watkins
Watt (NC)
Watts (OK)
Waxman
Weldon (FL)
Wexler
Weygand
White
Whitfield
Wise
Woolsey
Wynn
Young (AK)
Young (FL)

NOT VOTING—17

Berman
Doolittle
Farr
Frost
Gonzalez
Harman
Kilpatrick
Luther
McDade
Poshard
Riggs
Schaefer, Dan
Schiff
Shimkus
Smith (OR)
Torres
Yates

So the amendment was not agreed to.

¶13.25 RECORDED VOTE

A recorded vote by electronic device was ordered in the Committee of the Whole on the following amendment submitted by Mr. GUTIERREZ:

In section 4(a), insert after paragraph (6) of the referendum language for Statehood the following new paragraph (and redesignate the succeeding paragraphs accordingly):

''(7) Notwithstanding the Amateur Sports Act of 1978. Puerto Rico retains its separate Olympic Committee and ability to compete under its own flag and national anthem in international athletic competitions, even against the United States.''

It was decided in the negative ..... { Yeas ..... 2; Nays ..... 413; Answered present 1

¶13.26 [Roll No. 35]

AYES—2

Gutierrez Velazquez

NOES—413

Abercrombie
Ackerman
Aderholt
Allen
Andrews
Archer
Armey
Bachus
Baesler
Baker
Baldacci
Ballenger
Barcia
Barr
Barrett (NE)
Barrett (WI)
Bartlett
Barton
Bass
Bateman
Becerra
Bentsen
Bereuter
Berry
Bilbray
Bilirakis
Bishop
Blagojevich
Bliley
Blumenauer
Blunt
Boehlert
Boehner
Bonilla
Bonior
Borski
Boswell
Boucher
Boyd
Brady
Brown (CA)
Brown (FL)
Brown (OH)
Bryant
Bunning
Burr
Burton
Buyer
Callahan
Calvert
Camp
Campbell
Canady
Cannon
Cardin
Carson
Castle
Chabot
Chambliss
Chenoweth
Christensen
Clay
Clayton
Clement
Clyburn
Coble
Coburn
Collins
Combest
Condit
Conyers
Cook
Cooksey
Costello
Cox
Coyne
Cramer
Crane
Crapo
Cubin
Cummings
Cunningham
Danner
Davis (FL)
Davis (IL)
Davis (VA)
Deal
DeFazio
DeGette
Delahunt
DeLauro
DeLay
Deutsch
Diaz-Balart
Dickey
Dicks
Dingell
Dixon
Doggett
Dooley
Doyle
Dreier
Duncan
Dunn
Edwards
Ehlers
Ehrlich
Emerson
Engel
English
Ensign
Eshoo
Etheridge
Evans
Everett
Ewing
Farr
Fattah
Fawell
Fazio
Filner
Foley
Forbes
Ford
Fossella
Fowler
Fox
Frank (MA)
Franks (NJ)
Frelinghuysen
Frost
Furse
Gallegly
Ganske
Gejdenson
Gekas
Gephardt
Gibbons
Gilchrest
Gillmor
Gilman
Goode
Goodlatte
Goodling
Gordon
Goss
Graham
Granger
Green
Greenwood
Gutknecht
Hall (OH)
Hall (TX)
Hamilton
Hansen
Hastert
Hastings (FL)
Hastings (WA)
Hayworth
Hefley
Hefner
Herger
Hill
Hilleary
Hilliard
Hinchey
Hinojosa
Hobson
Hoekstra
Holden
Hooley
Horn
Hostettler
Houghton
Hoyer
Hulshof
Hunter
Hutchinson
Hyde
Inglis
Istook
Jackson (IL)
Jackson-Lee (TX)
Jefferson
Jenkins
John
Johnson (CT)
Johnson (WI)
Johnson, E. B.
Johnson, Sam
Jones
Kanjorski
Kaptur
Kasich
Kelly
Kennedy (MA)
Kennedy (RI)
Kennelly
Kildee
Kim
Kind (WI)
King (NY)
Kingston
Kleczka
Klink
Klug
Knollenberg
Kolbe
Kucinich
LaFalce
LaHood
Lampson
Lantos
Largent
Latham
LaTourette
Lazio
Leach
Levin
Lewis (CA)
Lewis (GA)
Lewis (KY)
Linder
Lipinski
Livingston
LoBiondo
Lofgren
Lowey
Lucas
Maloney (CT)
Maloney (NY)
Manton
Manzullo
Markey
Martinez
Mascara
Matsui
McCarthy (MO)
McCarthy (NY)
McCollum
McCrery
McDermott
McGovern
McHale
McHugh
McInnis
McIntosh
McIntyre
McKeon
McKinney
McNulty
Meehan
Meek (FL)
Meeks (NY)
Menendez
Metcalf
Mica
Millender-McDonald
Miller (CA)
Miller (FL)
Minge
Mink
Moakley
Mollohan
Moran (KS)
Moran (VA)
Morella
Murtha
Myrick
Nadler
Neal
Nethercutt
Neumann
Ney
Northup
Norwood
Nussle
Oberstar
Obey
Olver
Ortiz
Owens
Oxley
Packard
Pallone
Pappas
Parker
Pascrell
Pastor
Paul
Paxon
Payne
Pease
Pelosi
Peterson (MN)
Peterson (PA)
Petri
Pickering
Pickett
Pitts
Pombo
Pomeroy
Porter
Portman
Price (NC)
Pryce (OH)
Quinn
Radanovich
Rahall
Ramstad
Rangel
Redmond
Regula
Reyes
Riley
Rivers
Rodriguez
Roemer
Rogan
Rogers
Rohrabacher
Ros-Lehtinen
Rothman
Roukema
Roybal-Allard
Royce
Rush
Ryun
Sabo
Salmon
Sanchez
Sanders
Sandlin
Sanford
Sawyer
Saxton
Scarborough
Schaffer, Bob
Schumer
Scott
Sensenbrenner
Serrano
Sessions
Shadegg
Shaw
Shays
Sherman
Shuster
Sisisky
Skaggs
Skeen
Skelton
Slaughter
Smith (MI)
Smith (NJ)
Smith (TX)
Smith, Adam
Smith, Linda
Snowbarger
Snyder
Solomon
Souder
Spence
Spratt
Stabenow
Stark
Stearns
Stenholm
Stokes
Strickland
Stump
Stupak
Sununu
Talent
Tanner
Tauscher
Tauzin
Taylor (MS)
Taylor (NC)
Thomas
Thompson
Thornberry
Thune
Thurman
Tiahrt
Tierney
Torres
Towns
Traficant
Turner
Upton
Vento
Visclosky
Walsh
Wamp
Watkins
Watt (NC)
Watts (OK)
Waxman
Weldon (FL)
Weldon (PA)
Weller
Wexler
Weygand
White
Whitfield
Wicker
Wise
Wolf
Woolsey
Wynn
Young (AK)
Young (FL)

ANSWERED ''PRESENT''—1

Waters

NOT VOTING—14

Berman
Doolittle
Gonzalez
Harman
Kilpatrick
Luther
McDade
Poshard
Riggs
Schaefer, Dan
Schiff
Shimkus
Smith (OR)
Yates

So the amendment was not agreed to.

After some further time,

The SPEAKER pro tempore, Mr. BONILLA, assumed the Chair.

When Mr. DIAZ-BALART, Chairman, pursuant to House Resolution 376, reported the bill back to the House with an amendment adopted by the Committee.

The previous question having been ordered by said resolution.

Mr. SOLOMON demanded a separate vote on the SOLOMON amendment, as amended.

The question being put, viva voce,

Will the House agree to the following amendment, as amended, on which a separate vote had been demanded?

In section 3, amend subsection (b) to read as follows:

(b) OFFICIAL ENGLISH LANGUAGE.—In the event that a referendum held under this Act results in approval of sovereignty leading to Statehood, upon accession to Statehood, the official language requirements of the Federal Government would apply to Puerto Rico in the same manner and to the same extent as throughout the United States.

Add at the end of section 3 the following new subsection:

(c) ENGLISH LANGUAGE EMPOWERMENT.—It is in the best interest of the Nation for Puerto Rico to promote the teaching of English as the language of opportunity and empowerment in the United States in order to enable students in public schools to achieve English language proficiency by the age of 10.

In section 4(a), in the referendum language for Statehood, amend paragraph (7) to read as follows:

''(7) Official English language requirements of the Federal Government apply in Puerto Rico to the same extent as Federal law requires throughout the United States.''.

In subparagraph (C) of section 4(B)(1), strike ''(C) Additionally,'' and all that follows through ''(ii) the effective date'' and insert the following:

(C) Additionally, in the event of a vote in favor of continued United States sovereignty leading to Statehood, the transition plan required by this subsection shall—

(i) include proposals and incentives to increase the opportunities of the people of Puerto Rico to expand their English proficiency in order to promote and facilitate communication with residents of all other States of the United States and with the Federal Government, including teaching in English in public schools, awarding fellowships and scholarships, and providing grants to organizations located in various communities that have, as a purpose, the promotion of English language skills;

(ii) promote the use of English by the United States citizens in Puerto Rico in order to ensure—

(I) efficiency in the conduct and coordination of the official business activities of the Federal and State Governments;

(II) that the citizens possess the language skill necessary to contribute to and participate in all aspects of the Nation; and

(III) the ability of all citizens of Puerto Rico to take full advantage of the opportunities and responsibilities accorded to all citizens, including education, economic activities, occupational opportunities, and civic affairs; and

(iii) include the effective date

The SPEAKER pro tempore, Mr. BONILLA, announced that the yeas had it.

Mr. SOLOMON demanded a recorded vote on agreeing to said amendment, as amended, which demand was supported by one-fifth of a quorum, so a recorded vote was ordered.

The vote was taken by electronic device.

It was decided in the affirmative ..... { Yeas ..... 240; Nays ..... 177

¶13.27 [Roll No. 36]

AYES—240

Abercrombie
Ackerman
Allen
Andrews
Baldacci
Barcia
Barrett (NE)
Barrett (WI)
Barton
Becerra
Bentsen
Bereuter
Berry
Bishop
Blagojevich
Blumenauer
Boehlert
Bonilla